

## ষষ্ঠ অধ্যায়

### বহিঃ খাত

[ ২০০৮ ও ২০০৯ সালের বিশ্ব অর্থনৈতিক মন্দা কাটিয়ে উঠার আগেই ২০১০ সালের শেষ প্রান্তিক থেকে পুনরায় মন্দার আভাস পাওয়া যায়। মূলত ইউরো অঞ্চলে সার্বভৌম ঋণ সংকট ও মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রে প্রলম্বিত অর্থনৈতিক মন্দার কারণে সারা বিশ্ব জুড়ে মন্দা প্রভাব বিস্তার শুরু করে। এছাড়া উত্তর আফ্রিকা ও মধ্যপ্রাচ্যে রাজনৈতিক সংকট মন্দা অবস্থা সৃষ্টিতে ভূমিকা রাখে। ২০১১ সালে বিশ্বব্যাপী এই অর্থনৈতিক অস্থিরতা বাংলাদেশের অর্থনীতিতে কিছুটা প্রভাব বিস্তার করে। ২০১১-১২ অর্থবছরের প্রথম ছয় মাসে আমদানি ব্যয় ও রপ্তানি আয় উভয়ই কিছুটা হ্রাস পায়। বিদ্যুৎ খাতে বিনিয়োগ ও আন্তর্জাতিক বাজারে জালানি তেলের মূল্য বৃদ্ধির কারণে বাংলাদেশের বৈদেশিক মুদ্রার রিজার্ভে চাপ সৃষ্টি হয় যা Wলারের বিপরীতে টাকার অবমূল্যায়ন ঘটায়, সর্বোপরি চলতি হিসাবে চাপের সৃষ্টি করে। ২০০৯-১০ ও ২০১০-১১ অর্থবছরে রপ্তানি আয় Ges আমদানি ব্যয়ের প্রবৃদ্ধি হয়েছে  $h_{\mu}ig$  ৪.১১ শতাংশ ও ৪১.৪৭ শতাংশ Ges ৫.৪৭ শতাংশ ও ৪১.৭৯ শতাংশ / চলতি হিসাবের স্থিতি ছিল ৩৭২৪ মিলিয়ন মার্কিন ডলার ও ৯৯৫ মিলিয়ন মার্কিন ডলার। ২০১১ সালের ৩০ জুন তারিখে বৈদেশিক মুদ্রার রিজার্ভ ছিল ১০.৯১ বিলিয়ন মার্কিন ডলার। ২০১১-১২ অর্থবছরের প্রথম নয় মাসে (জুলাই-মার্চ) পর্যন্ত রপ্তানি প্রবৃদ্ধি হয়েছে ১০.৩৬ শতাংশ, আমদানির প্রবৃদ্ধি হয়েছে ১১.২২ শতাংশ। ফেব্রুয়ারি, ২০১২ সালে চলতি হিসাবের স্থিতি দাঁড়িয়েছে ৬৮১ মিলিয়ন মার্কিন ডলারে। ৩০ এপ্রিল, ২০১২ তারিখে বৈদেশিক মুদ্রার রিজার্ভের অঙ্ক ছিল ১০.১৯ বিলিয়ন মার্কিন ডলার। ২০১২ সালের শুরু থেকে বাংলাদেশের বহিঃখাত পূর্বের বছরের সংকট থেকে ঘুরে দাঁড়ানো শুরু করেছে। ]

### বিশ্ব বাণিজ্য পরিস্থিতি

আন্তর্জাতিক মুদ্রা তহবিলের World Economic Outlook, April 2012 অনুযায়ী ২০১১ সালের বিশ্ববাণিজ্যের প্রবৃদ্ধির হার দাঁড়িয়েছে ৫.৮ শতাংশ যা ২০১০ সালে ছিল ১২.৯ শতাংশ। Outlook এর পূর্বাভাস অনুযায়ী ২০১২ সালে বিশ্ববাণিজ্যের প্রবৃদ্ধির হার আরও হ্রাস পেয়ে ৪.০ শতাংশ হতে পারে। তবে ২০১৩ সাল নাগাদ বিশ্ববাণিজ্য পরিস্থিতি ঘুরে দাঁড়াতে পারে। এ সময় প্রবৃদ্ধি প্রাক্কলন করা হয়েছে ৫.৬ শতাংশ। অন্যদিকে Outlook, April 2012 অনুযায়ী ২০১১ সালে উন্নত অর্থনীতির দেশসমূহের আমদানি ও রপ্তানির প্রবৃদ্ধি ১১.৫ শতাংশ থেকে হ্রাস পেয়ে ৪.৩ শতাংশে ও ১২.২ শতাংশ থেকে হ্রাস পেয়ে ৫.৩ শতাংশে দাঁড়িয়েছে। অন্যদিকে বিকাশমান ও উন্নয়নশীল অর্থনীতির দেশসমূহের আমদানি ও রপ্তানির প্রবৃদ্ধি হ্রাস পেয়ে ১৫.৩ শতাংশ থেকে ৮.৮ শতাংশ ও ১৪.৭ শতাংশ থেকে ৬.৭ শতাংশে দাঁড়িয়েছে। আইএমএফ এর পূর্বাভাস অনুযায়ী ২০১২ সাল নাগাদ উন্নত দেশসমূহের আমদানি ও রপ্তানির প্রবৃদ্ধি আরো হ্রাস পেয়ে ১.৮ শতাংশ ও ২.৩ শতাংশে দাঁড়াবে। পক্ষান্তরে, বিকাশমান ও উন্নয়নশীল দেশসমূহের আমদানি ও রপ্তানির প্রবৃদ্ধির হার হ্রাস পেয়ে ৮.৪ শতাংশ ও ৬.৬ শতাংশে দাঁড়াবে। তবে Outlook এর পূর্বাভাস অনুযায়ী ২০১৩ সাল নাগাদ বিশ্ব অর্থনীতি ঘুরে দাঁড়ানো শুরু করবে। নিম্নের সারণি ৬.১-এ বিশ্ববাণিজ্যের প্রবৃদ্ধির ধারা তুলে ধরা হ'লঃ

সারণি ৬.১: বিশ্ববাণিজ্যের প্রবৃদ্ধির গতিধারা

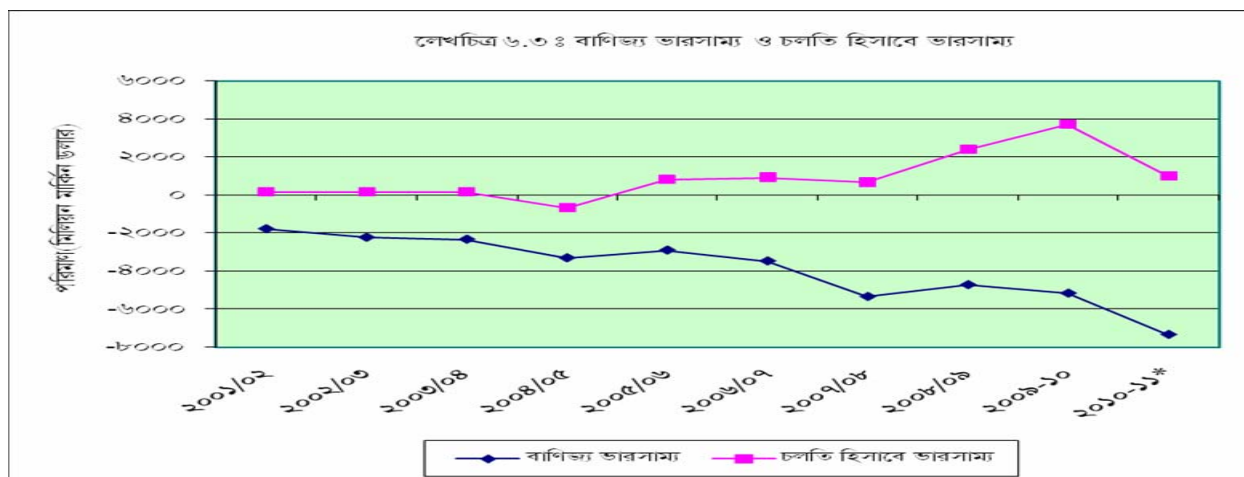
(শতকরা পরিবর্তন)

	cKZ		প্রক্ষেপণ	
	২০১০	২০১১	২০১২	২০১৩
বিশ্ববাণিজ্য (পণ্য ও সেবা)	১২.৯	৫.৮	৪.০	৫.৬
আমদানি				
উন্নত অর্থনীতি	১১.৫	৪.৩	১.৮	৪.১
বিকাশমান ও উন্নয়নশীল অর্থনীতি	১৫.৩	৮.৮	৮.৪	৮.১
রপ্তানি				
উন্নত অর্থনীতি	১২.২	৫.৩	২.৩	৪.৭
বিকাশমান ও উন্নয়নশীল অর্থনীতি	১৪.৭	৬.৭	৬.৬	৭.২

উৎসঃ World Economic Outlook, April, 2012, IMF.

‘eṭ`wkK tj bṭ`b fvi mvg`

2011-12 A\_@Qṭi i Rj vB-ফেব্রুয়ারি mgqKvṭj ṭ`ṭki ewYR` NvUwZi cwi gvY `wovq 5701 wgvj qb gwkB Wj vi , ṭhLvṭb ce@Zx^A\_@Qṭi i GKB mgṭq G NvUwZi cwi gvY wQj 4859 wgvj qb gwkB Wj vi | Avṭj vP` mgṭq Pj wZ wnmvṭe D0ṭEi cwi gvY `wovq 681 wgvj qb gwkB Wj vi , ṭhLvṭb ce@Zx^A\_@Qṭi i GKB mgṭq G wnmvṭe D0ṭEi cwi gvY wQj 999 wgvj qb gwkB Wj vi \* | Avṭj vP` mgṭq Pj wZ হস্তান্তর cṭvn mvgvṭ` (kZKiv 11.42 fṭM) ewx ṭctṭj I ṭmev, ewYR` I Avq wnmve LvṭZ NvUwZ ewx i (h\_vṭṭṭg kZKiv 17.03 fṭM, kZKiv 17.33 fṭM I kZKiv 17.69 fṭM) Kvṭṭy Pj wZ wnmvṭe D0ṭE উল্লেখযোগ্য nṭṭi (kZKiv 31.83 fṭM) nṭm cvq | Avṭj vP` mgṭq mmeR tj bṭ`b fvi mvg` NvUwZi cwi gvY `wovq 516 wgvj qb gwkB Wj vi | ṭhLvṭb ce@Zx^A\_@Qṭi i GKB mgṭq mmeR tj bṭ`b fvi mvg` NvUwZi cwi gvY wQj 222 wgvj qb gwkB Wj vi | 2001-02 A\_@Qṭi ṭ\_ṭK 2010-11 A\_@Qṭi পর্যন্ত eQi I qvri ewYR` NvUwZ I Pj wZ wnmvṭei fvi mvg` ṭj LwPṭ 6.5 Ges 2004-05 A\_@Qṭi ṭ\_ṭK 2010-11 A\_@Qṭi পর্যন্ত eQi I qvri I 2011-12 A\_@Qṭi i ফেব্রুয়ারি, 2012 পর্যন্ত ṭ`ṭki mmeR tj bṭ`b fvi mvg` cwi w`wZ mvi wY 6.২-G ṭ`Lvṭbv nṭj v |



\*mṭkwaZ |

mvi ni 6.২ ṭ`eṭ`wkK tj bṭ`b fvi mvg`

(wgvj qb gwkB Wj vi)

LvZmgn	A_@Qṭi 005	A_@Qṭi 006	A_@Qṭi 007	A_@Qṭi 008	A_@Qṭi 009	A_@Qṭi 010	A_@Qṭi 011*	A_@Qṭi 012 (Rj vB -ফেব্রুয়ারি)**
ewYR` fvi mvg`	-3297	-2889	-3458	-5330	-4710	-5155	-7328	-5701
iBmb Gd lne (BuctRWmn)	8573	10412	12053	14151	15581	16233	23008	16006
Avq`wb Gd lne (BuctRWmn)	-11870	-13301	-15511	-19481	-20291	-21388	-30336	-21707
ṭmev	-870	-1023	-1255	-1525	-1616	-1233	-2398	-1835
MṭhY	1177	1340	1484	1891	1832	2478	2570	1810
cṭvb	-2047	-2363	-2739	-3416	-3448	-3711	-4968	-3645
cṭwgK Avq	-680	-702	-905	-994	-1484	-1484	-1354	-1078
MṭhY	116	136	244	217	95	52	119	134
cṭvb	-796	-838	-1149	-1211	-1579	-1536	-1473	-1212
Zbṭa`mi Kvṭi i mj cwi ṭkva	-203	-204	-212	-234	-238	-215	-220	-277
graiwgK Avq	4290	5438	6554	8529	10226	11596	12075	9295
mi Kwī	37	125	97	127	72	127	127	39

LvZmgn	A_@0i 005	A_@0i 006	A_@0i 007	A_@0i 008	A_@0i 009	A_@0i 010	A_@0i 011*	A_@0i 012 (Rj vB -ফেরসারি)**
temi Kmi	4253	5313	6457	8402	10154	11469	11948	9256
Zb#a" c#vnx ersj v# k# i t#i Z A_@	3848	4802	5979	7915	9689	10987	11650	8423
Pj vZ wmv#ei fvi mg	-557	824	936	680	2416	3724	995	681
gj abx wmv#e	163	375	490	576	451	512	600	331
gj abx হাজার	163	375	490	576	451	512	600	331
Aw_K wmv#e	760	-141	762	-457	-825	-746	-1584	-908
mi vmi "et" ukK w#biqm (biU)	776	743	793	748	961	818	768	490
t#vU#chj i w#biqm	0	32	106	47	-159	-117	-28	104
Ab vb" w#biqm	-16	-916	-137	-1252	-1627	-1447	-2324	-1502
ga" i "xv#gqwi" FY (GgGj uU)	940	1023	1037	1338	1204	1589	1051	827
GgGj uU Gjvi UvB#Rkb t#igU	-449	-488	-525	-580	-641	-687	-739	-551
Ab vb" "xv#gqwi" FY (biU)	-46	-37	-24	-6	-70	-151	-101	-7
Ab vb" "f#gqwi" FY (biU)	241	-256	493	-160	-169	62	531	-122
Ab vb" cwi m#u"	-182	-495	-535	-603	-650	-902	-1011	-1311
ewYR" FY (biU)	-320	-898	-481	-1108	-1277	-1043	-1895	-569
ewYR" K e'isK	-200	235	-102	-133	-24	-315	-160	231
cwi m#u"	-91	31	-86	-146	-129	-410	-452	84
"vq	-109	204	-16	13	105	95	292	315
fj av#	-323	-720	-695	-468	16	-625	-936	-620
mweK tj b# b fvi mg	67	338	1493	331	2058	2865	-925	-516
সংরক্ষিত cwi m#u"	-67	-338	-1493	-331	-2058	-2865	925	516
ersj v# k e'isK	-67	-338	-1493	-331	-2058	-2865	925	516
cwi m#u"	-225	-554	-1593	-799	-1883	-3616	749	-627
"vq	158	216	100	468	-175	751	176	-111

Drm t ersj v# k e'isK | \* mstkwaZ | \*\*mvguqK |

%et" ukK ewYR" cwi w" vZ

i Bvnb cwi w" vZ I i Bvnb cY" tkYxi MVb

2010-11 A\_@0ti ersj v# k i tgvU i Bvnb Av#qi cwi gvY 22928.22 wgvj qb gvwK# Wj vi hv 2009-10 A\_@0ti i tgvU i Bvnb Avq 16204.65 wgvj qb gvwK# Wj vi A#c#v 85.88 শতাংশ tek# | 2011-12 A\_@0ti i Rj vB-gvP#mg#q i Bvni Avq 17886.06 wgvj qb gvwK# Wj vi hv weMZ GKB mg#qi i Bvni Avq 16207.07 wgvj qb gvwK# Wj vi A#c#v 10.36 শতাংশ tekx |

2011-12 A\_@0ti Rj vB-gvP#mg#q c#vb c#vb cY"vfi#EK রপ্তানি ch#j vPbv Kitj t" Lv hvq th, ce#Z# A\_@0ti i Zj bvq wngwqZ Lv" 0.64 শতাংশ, Kvl RvZ পণ্য 17.24 শতাংশ, স্নগ G# G'vm 4.16 শতাংশ, wmg#U 19.31 শতাংশ, t#tUw#j qvg DcRvZ 5.85 শতাংশ, i vmvq#bK "e"v# 25.82 শতাংশ, c#vK mvgl# 34.14 শতাংশ, Pvgov 12.63 শতাংশ, Pvgov RvZ পণ্য 41.53 শতাংশ, n"uk# 9.75 শতাংশ, KvlMR I KvlMR পণ্য 6.46 শতাংশ, bxUl q'vi 5.92 শতাংশ, I #fb Mt#g#U 19.24 শতাংশ, tnvq tU· UvBj 11.38 শতাংশ, cv"Kv 17.57 শতাংশ, DBMm 222.96 শতাংশ, ukK teU#m G# t#vU#s ÷ #KPv#m 35.04 শতাংশ, BvAvbqv#is "e"v# 17.39 শতাংশ, Ab"vb" uk# RvZ পণ্য 18.27 শতাংশ Ges K#v#DUvi

mmfmm 73.21 শতাংশ epx tctqtQ| Aciw`tk ivevi 20.28 শতাংশ, wcdUW`e`w 17.83 শতাংশ, Kiv I KVRvZ পণ্য 32.56 শতাংশ, Dj Dtb পণ্য 32.56 শতাংশ, t`ukvjvBRW tU- UvBj 23.61 শতাংশ, KUb পণ্য 21.99 শতাংশ, cuU I cuURvZ পণ্য 12.49 শতাংশ, Kvtc 15.06 শতাংশ, t÷cj dvBeri 18.89 শতাংশ, Mmm GÜ Mmm q`vi 80.58 শতাংশ, Umc 3.51 শতাংশ, wmiwgK mvgM 9.85 শতাংশ রপ্তানি weMZ eQt i GKB mgtqi Zj bq nmm tctqtQ|

Drcv`b LiP epxRmbZ Kvi গে AwaK Drcv`b e`য়ের t`k ntZ wbgDrcv`b e`qi t`tk cণ্য cÜZwbqZB AwfewmZ nt`Q| eZGv`b ktg wbfP পণ্যসমূহের Drcv`b e`e`v DbZ t`k ntZ Dbqbkxj Ges`f`vbw t`tk`vbišw Z nt`Q| Btoqta` Pxbmn tek কয়েকটি Dbqbkxj t`tki A`wZK Dbqbi Kvi গে এসব দেশের পণ্যই Gme cÜZthvgiZvi`lgZv nmm cü`Q| G Kvi গে eysj v`tk eZGv`b ktg wbfP wkt i রপ্তানি Dc`thvgiZv epx cü`Q|

সারণি ৬.৩-এ রপ্তানি প্রবৃদ্ধি ও রপ্তানি পণ্য শ্রেণীর গঠন উপস্থাপন করা হ'লঃ

### mviwY ৬.৩ t iBmb cÜpx I iBmb cY` tkYxi Mvb

cY` Mbc	tgu iBmb ( wuj qb gwKÜ Wj vi )			tgu iBmbi Ask			cÜpx		
	2009-10	2010-11	2011-12 Rj vB-guP®	2009-10	2010-11	2011-12 Rj vB-guP®	2009-10	2010-11	2011-12 Rj vB-guP®
(01) cÜwgK পণ্য	687.53	958.98	756.39	4.24	4.18	4.23	(.90)	39.48	6.26
(K) wngwqZ Lv`	445.18	625.04	473.53	2.75	2.73	2.65	(4.22)	40.40	0.64
(L) Kul RivZ পণ্য	242.35	333.94	282.86	1.50	1.46	1.58	5.84	37.79	17.24
(2) wki RivZ পণ্য	15517.12	21965.40	17129.67	95.76	95.82	95.77	4.34	41.56	10.55
(K) `Zix tciK	6013.43	8432.40	7108.59	37.11	36.78	39.74	1.60	40.23	19.24
(L) btiU q`vi	6483.29	9482.06	6996.26	40.01	41.36	39.12	0.87	46.25	5.92
(M) i vmqbK`e`	102.87	104.76	85.52	0.63	0.46	0.48	(47.36)	1.84	25.82
(N) cweK mvgM	50.63	68.76	67.15	0.31	0.30	0.38	(3.36)	35.81	34.14
(O) Pigov	226.10	297.83	236.83	1.40	1.30	1.32	26.88	31.72	12.63
(P) PigovRivZ পণ্য	29.06	55.42	59.26	0.18	0.24	0.33	54.74	90.71	41.53
(Q) n`wki	3.79	4.47	3.49	0.02	0.02	0.02	(7.79)	17.94	9.75
(R) cuU I cuURvZ পণ্য	787.99	1114.93	710.57	4.86	4.86	3.97	50.33	41.49	(12.49)
(S) tUmi UvI tqj	157.07	120.13	68.04	0.97	0.52	0.38	33.49	(23.52)	(27.33)
(T) tniw tU- UvBj	402.49	788.76	645.78	2.48	3.44	3.61	(3.80)	95.97	11.38
(U) cv`Kv	204.09	297.80	260.85	1.26	1.30	1.46	11.57	45.92	17.57
(V) wmiwgK mvgM	30.78	37.58	25.62	0.19	0.16	0.14	(1.25)	22.09	(9.85)
(` ) cÜKSkj`e`w	311.09	309.55	260.15	1.92	1.35	1.45	54.59	(0.50)	17.39
(a) tftmj m	9.34	40.44	24.32	0.06	0.18	0.14	(26.57)	332.98	35.04
(b) Ab`vb` wki RivZ পণ্য	54.57	69.42	59.48	0.34	0.30	0.33	25.36	27.21	18.27
(c) Ab`vb`	650.53	741.09	517.76	4.01	3.23	2.89	19.49	13.92	12.23
tgu iBmb	16204.65	22924.38	17886.06	100.00	100.00	100.00	4.11	41.49	10.36

উৎসঃ রপ্তানি উন্নয়ন ব্যুরো। (eÜbxi msL`v FYvZK নির্দেশ করে।)

## †`kwfWEK i Bmb

i Bmb Kvhpjg chfj vPbv Kitj †`Lv hvq th, gwKB hfivó Avgv†`i i Bmb c†Y`i meEpr Mšē`j | mviwY ৬.৪ †`K †`Lv hvq th, Ab`vb` eQ†i i gZ 2011-12 A\_`eQ†i i Rj vB-gvPmg†q ewsj †`kx c†Y`i c†vb Avg`vniKvi K †`k wntmte hfivó Zwj Kvq kx†l`i†q†Q | এসময়ে যুক্তরাষ্ট্রে ৩৭৫৫.২৩ মিলিয়ন মার্কিন ডলার মূল্যের পণ্য রপ্তানি করা হয়। বাংলাদেশের রপ্তানি পণ্যের গন্তব্যস্থল হিসাবে দ্বিতীয় ও তৃতীয় স্থানে আছে যথাক্রমে জার্মানি ও যুক্তরাজ্য। উল্লিখিত দেশসমূহে রপ্তানির পরিমাণ যথাক্রমে ২৭৬৯.৬৭ মিলিয়ন মার্কিন ডলার ও ১৭৮৮.৭২ মিলিয়ন মার্কিন ডলার। mviwY ৬.৪ G c†vb c†vb †`kwfWEK i Bmb Av†qi wP† Dc`vcb Kiv nŏj |

### mviwY ৬.৪ t †`kwfWEK i Bmb Avq

(wgij qb gwKB Wj vi)

A_`eQi	hfivó	Rvgmb	hfivR`	dvY	tej wRqig	BZwj	†b`vi j`vŪ	KvbwWv	Rvcib	Ab`vb`	†grU
1999-00	2273.76	658.71	499.99	367.37	225.89	248.28	282.77	110.63	97.64	987.16	5752.20
2000-01	2500.42	789.88	594.18	365.99	253.91	295.73	327.96	125.66	107.58	1105.99	6467.30
2001-02	2218.79	681.44	647.96	413.69	211.39	262.31	283.36	109.85	96.13	1061.17	5986.09
2002-03	2155.45	820.72	778.25	418.51	289.48	258.99	277.95	170.26	108.03	1270.80	6548.44
2003-04	1966.58	1298.54	898.21	552.96	326.95	315.93	290.44	284.33	118.16	1550.89	7602.99
2004-05	2418.67	1351.06	944.18	625.51	327.80	369.78	290.92	335.25	122.53	1868.82	8654.52
2005-06	3039.77	1763.38	1053.74	678.94	359.33	427.89	327.20	406.97	138.45	2330.49	10526.16
2006-07	3441.02	1955.38	1173.95	731.76	435.82	515.66	459.01	457.21	147.47	2860.58	12177.86
2007-08	3590.56	2174.74	1374.03	953.13	488.39	579.23	653.88	532.90	172.56	3591.38	14110.80
2008-09	4052.00	2269.75	1501.23	1031.05	409.79	615.51	970.80	663.21	202.60	3849.25	15565.19
2009-10	3950.47	2187.35	1508.54	1025.88	390.54	623.92	1016.88	666.83	330.56	4503.68	16204.65
2010-11	5107.52	3438.70	2065.38	1537.98	666.24	866.42	1107.13	994.67	434.12	6706.22	22928.22
2011-12*	3755.23	2769.67	1788.72	987.23	563.65	743.91	515.45	731.36	445.26	5585.58	17886.06

উৎসঃ রপ্তানি উন্নয়ন ব্যুরো। \* মার্চ, ২০১২

### রপ্তানি লক্ষ্যমাত্রা ও রপ্তানি আয়

২০১০-১১ অর্থবছরে রপ্তানি লক্ষ্যমাত্রা ছিল ১৮৫০০ মিলিয়ন মার্কিন ডলার, পক্ষান্তরে রপ্তানি আয় হয়েছিল ২২৯২৮.২২ মিলিয়ন মার্কিন ডলার যা রপ্তানি লক্ষ্যমাত্রার তুলনায় ১২৩.৯৪ শতাংশ বেশি। বর্তমান অর্থবছরের প্রথম নয় মাসে (জুলাই-মার্চ) রপ্তানি আয় হয়েছে ১৭৮৮৬.০৬ মিলিয়ন মার্কিন ডলার যা রপ্তানি লক্ষ্যমাত্রার (১৯০৫৮.৮০ মিলিয়ন মার্কিন ডলার) ৯৩.৮৫ শতাংশ। নিম্নের সারণি ৬.৫-এ ১৯৯৫-৯৬ হতে ২০১১-১২ অর্থবছর পর্যন্ত সময়ের রপ্তানির লক্ষ্যমাত্রা ও রপ্তানি আয় দেখানো হ'লঃ

রঙানি j 𑀧𑁆𑀭𑀸 v Ges রঙানি Avq

(wgwj qb gwnKb Wj vi)

eQi	i Bvni j ƒi gvi v	cKZ i Bvni	j ƒi gvi vi Zj bviq ARB %
1995-96	3800.00	3882.42	102.17
1996-97	4380.00	4418.28	100.87
1997-98	5020.00	5161.20	102.81
1998-99	5630.00	5312.86	94.37
1999-00	5738.00	5752.20	100.25
2000-01	6314.00	6467.30	102.43
2001-02	5950.00	5986.09	100.61
2002-03	6405.00	6548.44	102.24
2003-04	7439.00	7602.99	102.20
2004-05	8565.78	8654.52	101.03
2005-06	10159.20	10526.16	103.61
2006-07	12500.00	12177.86	97.42
2007-08	14500.00	14110.80	97.32
2008-09	16298.43	15565.19	95.50
2009-10	17600.00	16208.65	92.07
2010-11	18500.00	22928.22	123.94
2011-12*	19058.80	17886.06	93.85

উৎসঃ রপ্তানি উন্নয়ন ব্যুরো। \* gvP<sup>©</sup>, 2012।

## সার্কভুক্ত দেশে বাংলাদেশের রপ্তানির হালচিহ্ন

সার্কভুক্ত দেশসমূহের মধ্যে ভারতে রপ্তানির পরিমাণ সর্বোচ্চ এবং ২০১১-১২ অর্থবছরের প্রথম নয় মাসে এর পরিমাণ সার্কভুক্ত দেশসমূহে রপ্তানির ৭৯.৯৪ শতাংশ। বাংলাদেশের পণ্যের রপ্তানির গন্তব্যস্থল হিসাবে দ্বিতীয় ও তৃতীয় অবস্থানে আছে যথাক্রমে পাকিস্তান ও শ্রীলঙ্কা। নিম্নের সারণি ৬.৬-এ সার্কভুক্ত দেশসমূহে বাংলাদেশের রপ্তানির একটি হালনাগাদ চিত্র উপস্থাপন করা হ'লঃ

সারণি-৬.৬ mvKty t`tk evsj vt`tki i Bvni

(wgwj qb gwnK<sup>6</sup> Wj vi )

Ƨk	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07	2007-08	2008-09	2009-10	2010-11	2011-2012 (Rj vB-grv)
AvdMmb ~vb	2.92	6.07	0.51	0.88	0.76	2.77	3.68	2.74	3.53	2.46
fUvb	1.55	3.99	3.35	1.65	1.40	1.35	0.61	2.24	3.12	2.56
fvi Z	99.36	101.16	186.95	279.14	289.41	358.08	276.58	304.63	512.51	386.74
gvj Øxc	-	-	0.48	0.26	0.27	0.08	0.14	0.74	0.93	1.25
tbvj	0.30	1.27	0.47	0.83	0.85	6.71	8.06	8.79	10.84	2.19
cwK ~vb	38.22	34.78	84.14	50.26	61.06	71.01	76.22	77.67	86.79	54.67
kj sKv	7.06	10.15	12.16	14.39	14.82	19.32	18.67	23.74	34.73	33.97

উৎসঃ রপ্তানি উন্নয়ন ব্যুরো।

## Avg`wb cwi w`wZ

cHJKj Avenl qvi দরুন cHJteku t`k fvi Zmn wekKj AwaKisk t`tk Lv` Drcv`b e`vnZ nl qvq wekKjvRvti Lv` t`e`i gj` epx Ges ga`cHJP` Aw`wZKxj ivR%wZK Ae`vi t`cHJvctU tZtj i gj` epx tZ 2010-11 A\_@Qti Avg`wb e`q (wAvBGd) 2009-10 A\_@Qti i Avg`wb e`q Zj bvq kZKiv 41.79 fVw epx cvq (mvi ni 6.9) | 2011-12 A\_@Qti i Rj vB-ফেব্রুয়ারি mgqKvtj tgvU Avg`wb e`q (wAvBGd) ceHJZxA\_@Qti i GKB mgtqi Zj bvq kZKiv 14.53 fVw epx t`cHJ 24097 wgvj qb Wj vti `wovq | Avtj vP` mgtq t`cHJvq qvg cY` mvgMbi Pwin`v epx Avg`wb e`q epx tZ fvgKv i vL | G mgtq Avg`wbKZ cY`i tkYweb`vm wFwEK chHj vPbv t`tK t`Lv hvq th, t`cHJvq qvg cY` (10.11%), gj` abx পণ্য (5.74%), Zj v (5.38%), mvi (4.99%), mZv (4.30%) BZ`w LvZ tgvU Avg`wb e`q epx tZ gL` fvgKv i vL | নিম্নের সারণি ৬.৭-এ ২০০৪-০৫ থেকে ২০১১-১২ পর্যন্ত পণ্যভিত্তিক ব্যয়ের একটি তুলনামূলক পরিস্থিতি তুলে ধরা হ'লঃ

mvi ni 6.9 t ২০০৪-০৫ থেকে ২০১১-১২ পর্যন্ত পণ্যভিত্তিক Avg`wb e`q Gi Zj bvgj K cwi w`wZ

(wgvj qb gvwKbi Wj vi)

`e`mgn	2004-05	2005-06	2006-07	2007-08	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12 (Rj vB- t`cHJvqvi)
K) cHvb cHJgK `e`mgn	1676	1854	2069	3455	2916	2940	5626	2791
Pvj	262	117	180	874	239	75	830	282
Mg	312	301	401	537	643	761	1081	395
`Zj exR	86	90	106	136	159	130	103	94
Acwi t`kwaZ t`cHJvq qvg	350	604	524	695	584	535	923	724
Zj v	666	742	858	1213	1291	1439	2689	1296
L) cHvb wKí RvZ cY`mgn	2662	3002	3568	4844	5035	4957	7511	6469
t`fvr` `Zj	440	473	583	1006	865	1050	1067	1174
t`cHJvq qvg cY` mvgMbi	1252	1400	1709	2058	1997	2021	3186	2437
mvi	332	342	357	632	955	717	1241	1202
wKsKvi	170	210	240	347	314	333	446	338
t`c`cj dvBevi	75	76	97	110	112	118	180	283
mZv	393	501	582	691	792	718	1391	1035
M) gj` abx `e`mgn	1211	1458	1929	1664	1420	1595	2325	1382
N) Ab`vb` cY` (BwctRWmn)	7598	8432	9591	11666	13136	14246	18196	13455
meHJvU (wAvBGd)	13147	14746	17157	21629	22507	23738	33658	24097
kZKiv cwi eZb*	20.6	12.2	16.4	26.1	4.1	5.5	41.79	14.53

Drm: esj t`k e`vsk | \* kZKiv cwi eZb ceHJZxA\_@Qti i GKB mgtqi Zj bvq |

## t`k l qvri Avg`wb e`q

t`k l qvri Avg`wb cY`i chHj vPbv t`tK t`Lv hvq th, 2011-12 A\_@Qti i Rj vB-জানুয়ারি সময়ে t`tki Avg`wb t`tK Pxb Gi Ae`vb kxHl (mvi ni 6.7) | A\_@Qti G mgtq t`tki tgvU Avg`wbi kZKiv 19.45 fVw Pxb t`tK Avg`wb Kiv ntqtQ | wZxq, ZZxq, PZL`I cAg Ae`vb i tqtQ h\_vutg fvi Z (13.37%), wmsMvcj (4.44%), দক্ষিণ t`kwi qv (3.95%) I Rvcvb (3.94%) | Avtj vP` A\_@Qti i cHJ mviZ gvtm (Rj vB-Rvbgvwi 2011-12 mgqKvtj) t`tki Avg`wb

eve` tgvU 21143 wgvj qb Wj vi e`q Kiv ntqtQ| ceEZA\_@Qti i GKB mgtd G Avg`mb e`q Gi cwi gvY wQj 18,288 wgvj qb Wj vi | নিম্নের সারণি ৬.৮-এ দেশওয়ারি আমদানি ব্যয়ের পরিস্থিতি তুলে ধরা হ'লঃ

মি ৬.৮ ত`কি qvri Avg`mb e`q

(wgvj qb gvwKB Wj vi)

A_@Qi	Pxb	fvi Z	msMcj	Rvcib	nsKs	ZvBl qvb	`t tKwi qv	hy`ivo*	gvj tqwkqv	Ab`vb	tgvU
2000-01	709	1184	824	846	478	412	411	248	148	4075	9335
2001-02	878	1019	871	655	441	312	346	261	145	3612	8540
2002-03	938	1358	1000	605	433	328	333	223	169	4271	9658
2003-04	1198	1602	911	552	433	377	420	226	255	4929	10903
2004-05	1642	2030	888	559	565	439	426	329	276	5993	13147
2005-06	2079	1868	849	651	626	473	489	345	302	7064	14746
2006-07	2571	2268	1035	690	747	473	553	380	334	8106	17157
2007-08	3137	3393	1273	832	821	478	620	490	451	10134	21629
2008-09	3452	2864	1768	1015	851	498	864	461	703	10031	22507
2009-10	3819	3214	1550	1046	788	542	839	469	1232	10239	23738
2010-11	5918	4569	1294	1308	777	731	1124	677	1760	15500	33658
2011-12*	4112	2826	938	833	479	397	836	460	778	9484	21143

Drmt evsj v`k e`vsk| \*Rj vB-জানুয়ারি 2011-12|

2011-12 A\_@Qti (Rj vB-gvP, 2011-12) t`tki mweR iBwb ewYR`tK DrmwnZKiYi cvkvcwk `et`wkK ewYR` সংক্রান্ত weifbweI tq MnxZ উল্লেখযোগ্য c`tq`c,tj v wQj wbgie`ct

- t`tki iBwb ewYR`tK DmwnZKiYi লক্ষ্য iBwb fZK/bM` mnvqZv c0vb Ae`vnZ titL Pvgov wk`tK mnvqZv c0vtbi Rb` PvgovRvZ cY` iBwbi wecixtZ bM` mnvqZvi nvi Pj wZ A\_@Qti 12.5 kZvsk t`tK 15.0 kZvstK DbwZKiY;
- Rvnr iBwbi ক্ষেত্রে WKtgUwii Kvtj Kkvb/wUui gva`tg AwMg cZ`vevmZ iBvbx মূল্যের wecixtZ iBwb fZK cwi`tkvtai সিদ্ধান্ত Mhnei cvkvcwk wngwqZ wPsw I Ab`vb` gvQ iBwb LvZ Ges e`LvZ bZp cY`/bZb evRvi m`utviY mnvqZv c0vtbi Rb` tbtMwk`tkb/Kvtj Kkbi cvkvcwk wUui gva`tg c0B g`j`i wecixtZ bM` mnvqZv c0vtbi সিদ্ধান্ত MhY;
- e`i wk`i সংশ্লিষ্ট wj mg`ni Rb` 2011-12 A\_@Qti iBwb/vbxq mieivtni wecixtZ we`gvb bM` mnvqZv/c0Yv` bv mjeavi AwZwi 3 5.0 kZvsk nvti we`tkl bM` mnvqZv c0vtbi সিদ্ধান্ত MhY;
- AvRnZK evRvti miKwi ev temiKwi KtvcU LvZi eU Bmji Oviv ewntDrm ntZ webtqvM আকৃষ্ট Kivi লক্ষ্য `BwU `bv`gab` আন্তর্জাতিক mftib tpuWU tiwUs GtRpi (Standard and Poor's Ges Moody's) KZK evsj v`tki mftib tpuWU tiwUs (h\_vptg BB Ges Ba3) mdj fvti m`cbantqtQ, hv we`t`kx webtqvMi ক্ষেত্রে evsj v`tki webtqvM SpKi AbKj gj`vqbm AwAKZi mvkqx e`tq ewntDrm ntZ Znwej AvnitY Ae`vb ivLte| উল্লেখ্য, 2011 mdtj D3 GtRpi 2w KZK evsj v`tki mftib tpuWU tiwUs nij bvMv`i Rb` Kvh`rg MnxZ ntqtQ|
- evsj v`k ntZ tmev iBwbi (Z`ch`y3 wbfP tmev thgbt WwUv GwU, WwUv c0mwm, mdUI q`vi `Zwi, weRtbm c0mm AvDUtmwm, BZ`w) wecixtZ c0Be` et`wkK gy` Avq mn`R t`tk Avbq`bi লক্ষ্য Abj vBb tctgU tMUI tq mwrfi e`envi Kivi AbgwZ c0vb;



- wejtʰɑˈɡj̥ cwi tʰkʷtai kʰZʰAvɡ̊wbi ক্ষেত্রে mieivnKviʰtK প্ৰত্ন q mʰi nvi eɣx Kʰi AbwaK ewl ৫ 6 শতাব্দী  
নব্বী wbaʰY Kiv ntqʰQ, hv weʰtʰkʰ mieivnKviʰ, eʰvsK I Avw ৫ প্ৰাৱZôvb ntʰZ MpxZeʰ ʰf-tgqv x FtYi  
ক্ষেত্ৰেও cʰhvRʰ etj weʰeɪPZ;
- tmev iBwbi (thgb weRʰtʰs প্ৰত্নmm AvDUʰtmwms̥, Z\_গ্ৰহ্য ৩ wbfʰ tmev, eʰemwqK tmev, tckvʰvix tmev, Dcʰô  
tmev. MʰelYv Kgʰ weciʰtʰZ AwRʰZ iBwb Avq ৭vntʰKi wnmʰte mnʰtRB ৭ntʰYi Rbʰ AbʰtɡwʰZ wWjvi  
eʰvsK, tj vʰtK wʰtʰ ৫ প্ৰʰvb Ges এক্ষেত্ৰি প্ৰZʰvevmZ iBwb Avʰqi AbwaK 50 শতাব্দী ৫tʰ wK gɣvq wi tʰUbkb  
tʰKvUv wnmʰte Rgv ivLv I প্ৰKZ eʰemwqK প্ৰtqʰvRʰt ৫tʰ wK gɣv AvKʷti eʰq Kivi AbɡwʰZ cʰôvb; Ges
- weMZ eQʰii bʰvq Pj wZ 2011-12 A\_৪Qʰi I miKvi iBwb ewwYRʰ mʰstʰmviY Ges wekg̊vʰ tɡvKʷtejv KiʰZ  
DchjʰZvi wʰfEʰtʰZ iBwbKviKʰiʰtK bMʰ mnvqZv iBwb ভৰ্তুকি I প্ৰtYvʰbv mnvqZv cʰôvtbi AvL Zvq tʰkxq  
eʰLʷtʰZ 5 শতাব্দী; tnvMjv, Lo, AvʰLi tʰQeov BZʰwʰ wʰtq nvʰtʰZ ʰZix cYʰ iBwb LʷtʰZ 15 শতাব্দী ntʰZ 20  
শতাব্দী; Kɣl cYʰ I প্ৰwɣvqʷvRʷZ Kɣl cYʰ iBwb LʷtʰZ 20 শতাব্দী; evB-mvBʰtKj iBwb LʷtʰZ 15 শতাব্দী; nvʰoi  
ov iBwb LʷtʰZ 15 শতাব্দী; tcvwēwʰkʰtʰi nʰwPs wWg Ges gɣwMi evʰPv iBwb LʷtʰZ 15 শতাব্দী; nvéʰv প্ৰtKʰskj  
cYʰ iBwb LʷtʰZ 10 শতাব্দী; Ckjiʰx BwctʰRW-G Kɣl wʰfEʰK wʰkʰtʰ weɪbʰtqʷM AvKʰKiʰY wj KʰBw গুৰুজ iBwb  
LʷtʰZ 20 শতাব্দী; 100 শতাব্দী nvjvj gɣsm iBwb LʷtʰZ 20 শতাব্দী; wɣwɣwZ wPswo I Abʰvbʰ gʷQ iBwb LʷtʰZ 10  
শতাব্দী; PɣgovRʷZ dʰeʰwʰ iBwb LʷtʰZ 15 শতাব্দী; RvnvR iBwbi weciʰtʰZ 5 শতাব্দী; wɔwbkʰW tjʰvi iBwbi  
weciʰtʰZ 4 শতাব্দী; ɣvô tjʰvi iBwbi weciʰtʰZ 3 শতাব্দী; AvjjiBwb LʷtʰZ 20 শতাব্দী; প্ৰাষ্টিক tʰcU tevZj-  
tʰdʰ iBwbi weciʰtʰZ 10 শতাব্দী; cvURʷZ dʰeʰwʰ iBwb LʷtʰZ 10 শতাব্দী bMʰ mnvqZv iBwb fZʰKx mʰyeav  
AeʰvnZ ivLvi cvkʷcwʰk̊ wZxq cʰtYvʰbv cʰtʰKʰRi AvL Zvq eʰLʷtʰZi ক্ষুদ্ৰ I gʷSwi wʰkʰtʰ AwZwi 3 5 শতাব্দী  
bMʰ mnvqZv Ges eʰLʷtʰZ bZʰp evRvi mʰstʰmviʰY 2 শতাব্দী nvʰti mʰyeav cʰvb ej eZ ivLvi wɣxʰvʰt MhY,  
BZʰwʰ |

31 তি 2003 থেকে বাংলাদেশে ফ্লোটিং এক্সচেঞ্জ রেজিম (Floating Exchange Rate Regime) প্রচলিত আছে। G  
e'e'vq evsj t'k e'vSk 'e't'wKk gyt' evRt'i miwmi AskMhY br Kti t'Kej gvI 'e't'wKk gyt' w'wZKxj  
iLvI j t'wI' gyt' evRt'i mgq mgq AskMhY Kti 'e't'wKk gyt' (gwKw Wj t'i) μq-μμq Kti \_ytK| evsj t'k fvmgvb  
'e't'wKk gyt'i w'wZKxj e'e'v cēZfbi ci UvKvi gj'gv'tb tZgb A'vfwKk tKvb Aw'wZKxj Zv t'Lv t'qwb hv mōz  
অর্থনৈতিক e'e'vcbvর পরিচায়ক।

iBmb I tingU'vY cōB ep̄x̄tZ cōYv'bv thvMv̄bv ntq̄Q| Zte B̄tZvḡtā M̄pxZ Gme e'e'v'et'wkK ḡȳti thvMv̄b I P̄m̄'vi ḡtā mḡšq̄ m̄v̄t̄b Ae'vb ivL̄t̄Q| dt̄j, m̄v̄m̄ZK w̄b, t̄j v̄tZ UvKvi w̄mbgq̄ n̄v̄i w̄'w̄Zkx̄j Zv লক্ষ্য Kiv hv̄t'Q| D̄l̄l̄x̄, MZ 1jv RjvB, 2011 -এ cōZ মার্কিন ডলার-Gi Mo f̄wi Z w̄mbgq̄ n̄v̄i w̄Qj 74.23 UvKv, hv̄ ৮ এপ্রিল, 2012 ZwītL 'w̄ovq cōZ মার্কিন ডলার 81.82 UvKvq| 2001-02 A\_ēQi t̄t̄K 2011-12 A\_ēQ̄ti i RjvB-ফেব্রুয়ারি পর্যন্ত gw̄KB̄ Wj̄v̄ti i m̄v̄t̄ UvKvi Mo w̄mbgq̄ n̄v̄i সারণি 6.৯ -G t̄'Lv̄bv হ'লঃ

m̄vīni 6.৯ t gw̄KB̄ Wj̄v̄ti i m̄st̄M UvKvi Mo w̄mbgq̄ n̄v̄i

A_ēQi	2001-02	2002-03	2003-04	2004-05	2005-06	2006-07	2007-08	2008-09	2009-10	2010-11	2011-12*
Mo w̄mbgq̄ n̄v̄i	57.43	57.90	58.98	61.39	67.0৮	69.038	68.60	68.80	69.18	71.17	77.72

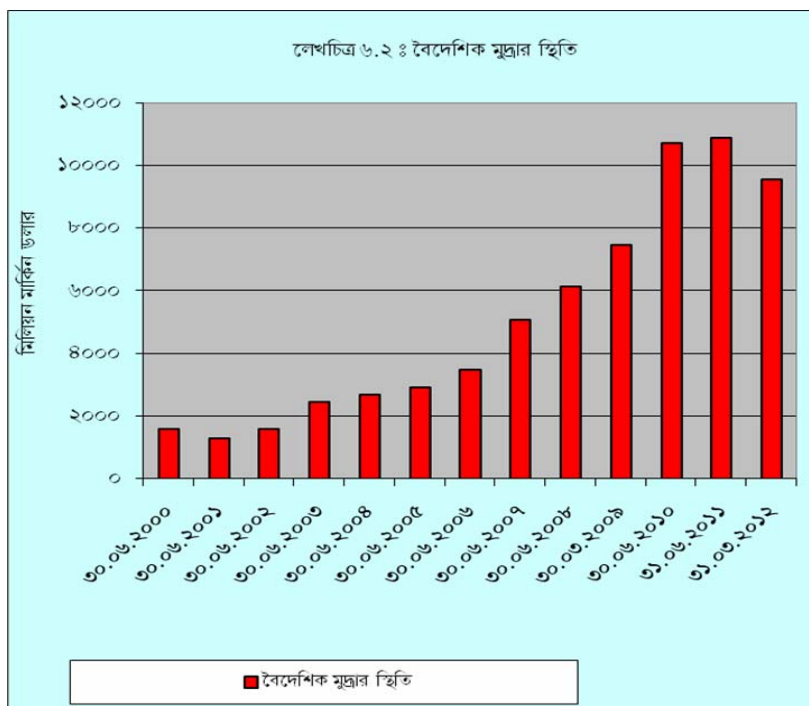
D̄rm̄ t̄ers̄j̄v̄t̄'k̄e'vs̄K| \* t̄c̄s̄q̄m̄i 2012|

%et̄'wkK ḡȳti w̄'w̄Z

t̄t̄ki iBmb Av̄q Ges c̄ēvm̄t̄' i t̄cōi Z tingU'v̄Yi c̄wi gr̄Y ep̄xi c̄vk̄vc̄wk Av̄g'w̄b e't̄qi উল্লেখযোগ্য ep̄xi dt̄j %et̄'wkK ḡȳti w̄'w̄Zi c̄wi gr̄Y 30 R̄p̄ 2010 ZwītLi 10750 w̄ḡw̄j̄ qb Wj̄v̄ti i Z̄j̄bv̄q m̄vḡvb' (162 w̄ḡw̄j̄ qb Wj̄vi ev̄ k̄ZKiv̄ 1.51 f̄v̄M) ep̄x̄ t̄c̄t̄q̄ 30 R̄p̄ 2011 ZwītL 'w̄ovq 10912 w̄ḡw̄j̄ qb Wj̄v̄t̄| m̄ēf̄kl cōB Z' Ab̄h̄v̄qx̄ 31 gr̄P̄, 2012 ZwītL 'et̄'wkK ḡȳti w̄'w̄Z 'w̄ovq 9579 w̄ḡw̄j̄ qb Wj̄vi, hv̄ c̄ēZ̄P̄ēQ̄ti i GKB̄ mḡq̄ t̄k̄t̄l̄ w̄Qj̄ 10731 w̄ḡw̄j̄ qb Wj̄vi | 30 R̄p̄, 2000 t̄t̄K 30 R̄p̄, 2011 পর্যন্ত eQ̄i l̄qv̄ix Ges m̄ēf̄kl 3০ এপ্রিল, 2012 ZwītL ers̄j̄v̄t̄'k̄e'vs̄Ki 'et̄'wkK ḡȳti w̄i R̄v̄t̄f̄P̄ w̄'w̄Zi c̄wi m̄s̄L'vb̄ I M̄v̄Z̄av̄i h\_v̄p̄t̄ḡ m̄vīw̄ȳ 6.১০-G Ges t̄j̄ L̄w̄P̄t̄ 6.2- G t̄'Lv̄bv হ'লঃ

m̄vīni 6.১০ 'et̄'wkK ḡȳti w̄'w̄Z  
(w̄ḡw̄j̄ qb gw̄KB̄ Wj̄vi)

ZwītL	%et̄'wkK ḡȳti w̄'w̄Z
30.06.2000	1602
30.06.2001	1307
30.06.2002	1583
30.06.2003	2470
30.06.2004	2705
30.06.2005	2930
30.06.2006	3484
30.06.2007	5077
30.06.2008	6149
30.06.2009	7471
30.06.2010	10750
31.06.2011	10912
31.08.2012	১০১৯৩
D̄rm̄ t̄ers̄j̄v̄t̄'k̄e'vs̄K	



## টারিফ ব্যবস্থা (Tariff Regime)

সরকারের আমদানি নীতির সুসম বাস্তবায়নের সুযোগ সৃষ্টির নিমিত্ত ২০০০-০১ অর্থ বছর থেকে বাংলাদেশ মোস্ট ফেভারড নেশন (এমএফএন) টারিফ হার অনুসরণ করে আসছে। নিম্নের সারণিতে ২০০০-০১ অর্থবছর থেকে ২০১১-১২ অর্থবছর পর্যন্ত টারিফ কাঠামো উপস্থাপন করা হ'লঃ

সারণি ৬.১১: ২০০০-০১ অর্থবছর থেকে ২০১১-১২ অর্থবছর পর্যন্ত টারিফ কাঠামো

অর্থবছর	অপারেটিভ টারিফ (%) এর সংখ্যা	সর্বোচ্চ শুল্কহার	'অপারেটিভ' টারিফ ধাপ
২০০০-০১	০,৫,১৫,২৫,৩৭.৫	৩৭.৫	৫
২০০১-০২	০,৫,১৫,২৫,৩৭.৫	৩৭.৫	৫
২০০২-০৩	০,৭.৫,১৫,২২.৫,৩২.৫	৩২.৫	৫
২০০৩-০৪	০,৭.৫,১৫,২২.৫,৩০	৩০	৫
২০০৪-০৫	০,৭.৫,১৫,২৫	২৫	৫
২০০৫-০৬	০,৭.৫,১৫,২৫	২৫	৫
২০০৬-০৭	০,৫,১২,২৫	২৫	৫
২০০৭-০৮	০,১০,১৫,২৫	২৫	৫
২০০৮-০৯	০,৩,৭,১২,২৫	২৫	৫
২০০৯-১০	০,৩.৫,১২,২৫	২৫	৫
২০১০-১১	০,৩.৫,১২,২৫	২৫	৫
২০১১-১২	০,৩.৫,১২,২৫	২৫	৫

উৎসঃ জাতীয় রাজস্ব বোর্ড

শুল্ক আইনের সিডিউলে বর্ণিত এমএফএন শুল্ক হারের পাশাপাশি বিভিন্ন সময় গেজেট নোটিফিকেশনের মাধ্যমে পৃথকভাবে শুল্ক আইনের ২০১ ধারা অনুসারে প্রয়োগকৃত এমএফএন হারের উপর ৩ প্রকার রেয়াতি শুল্কহার কার্যকর রয়েছে, যথাঃ (১) বিভিন্ন দ্বিপাক্ষিক/আঞ্চলিক বাণিজ্য চুক্তির আওতায় আমদানি, (২) রপ্তানিমুখী শিল্পসহ নিবন্ধনকৃত শিল্পের জন্য মূলধনী যন্ত্রপাতি আমদানি এবং (৩) নির্দিষ্ট কাজের জন্য উৎপাদনকারী প্রতিষ্ঠান, যেমনঃ গবাদিপশু ও হাঁস মুরগী, ঔষধ, চামড়া ও বস্ত্রশিল্প প্রতিষ্ঠান কর্তৃক কাঁচামাল আমদানি। বর্তমানে এমএফএন শুল্ক হারের পাশাপাশি নিম্নলিখিত পণ্যসমূহের ক্ষেত্রে শুল্ক রেয়াত সুবিধা প্রদান করা হচ্ছেঃ

- রপ্তানিকারক শিল্প প্রতিষ্ঠান কর্তৃক আমদানিকৃত মূলধনী যন্ত্রপাতি এবং যন্ত্রাংশ;
- নিবন্ধিত শিল্প প্রতিষ্ঠান কর্তৃক আমদানিকৃত মূলধনী যন্ত্রপাতি এবং যন্ত্রাংশ;
- ঔষধ শিল্প কর্তৃক আমদানিকৃত কাঁচামাল;
- টেক্সটাইল শিল্পে ব্যবহৃত কাঁচামাল;
- কৃষি খাতে ব্যবহৃত উপকরণ;
- কম্পিউটার এবং কম্পিউটারের আনুষঙ্গিক যন্ত্রপাতি;
- চিকিৎসা যন্ত্রপাতি ও চিকিৎসা উপকরণ;
- সংবাদপত্র ও সাময়িকী প্রকাশকগণ কর্তৃক আমদানিকৃত নিউজপ্রিন্ট;
- কৃষি কাজে ব্যবহার্য কীট নাশক প্রস্তুতকারক প্রতিষ্ঠান কর্তৃক ব্যবহৃত কাঁচামাল; এবং
- হাঁস মুরগী খামার কর্তৃক আমদানিকৃত যন্ত্রপাতি, যন্ত্রাংশ ও উপকরণ।

## ট্যারিফ হ্রাসকরণ

দেশীয় শিল্পের দক্ষতা বৃদ্ধির লক্ষ্যে এবং বিশ্ববাপী আমদানি শুল্ক হ্রাসের প্রক্রিয়ার সাথে সামঞ্জস্য রেখে বাংলাদেশের আমদানি শুল্কহার হ্রাস করার যে প্রক্রিয়া ১৯৯১-৯২ অর্থ বছরে শুরু করা হয়েছিল তা ২০১০-১১ সালেও অব্যাহত রাখা হয়েছে। আমদানি শুল্কের অভারিত গড় ছিল ১৯৯১-৯২ অর্থবছরে ৫৭.২২ শতাংশ, যা ২০১০-১১ অর্থ বছরে ১৪.৮৫ শতাংশে হ্রাস পেয়েছে। বর্তমানে ৯৯.৫০ শতাংশ ট্যারিফ লাইনের উপর মূল্যভিত্তিক শুল্ক আরোপ করা হয়। ২০টি ট্যারিফ লাইনের বিপরীতে কিছু সংখ্যক পণ্য যেমনঃ সিমেন্ট ক্লিংকার, বিটুমিন, সোনা, স্টিল প্রডাক্ট এবং পুরাতন জাহাজের উপর বিভিন্ন হারে স্পেসিফিক শুল্ক বলবৎ রয়েছে। আমদানি শুল্কের পাশাপাশি আমদানিভ্য পণ্যের উপরে মূল্য সংযোজন কর, রেগুলেটরি ডিউটি, সম্পূরক শুল্ক, অগ্রিম আয়কর, অগ্রিম মূল্য সংযোজন কর আরোপিত হয়েছে। ২০১০-১১ অর্থবছর সম্পূরক শুল্কের ধাপগুলো ছিল ২০ শতাংশ, ৩০ শতাংশ, ৪৫ শতাংশ, ৬০ শতাংশ, ১০০ শতাংশ, ২৫০ শতাংশ, ৩৫০ শতাংশ ও ৫০০ শতাংশ। ২০১১-১২ অর্থবছরে এই ধাপগুলো অপরিবর্তিত রাখা হয়েছে। ২০১১-১২ অর্থবছরে আগের মতই আমদানির উপর ১৫ শতাংশ হারে মূল্য সংযোজন কর, ৫ শতাংশ হারে অগ্রিম আয়কর ও ৩ শতাংশ হারে অগ্রিম মূল্য সংযোজন আরোপিত করা হয়েছে। এছাড়া ২০১০-১১ অর্থবছরের মত বর্তমান অর্থবছরে ২৫ শতাংশ হারে আমদানি শুল্ক আরোপযোগ্য পণ্যের উপর ৫ শতাংশ হারে রেগুলেটরি শুল্ক আরোপিত রয়েছে। নিম্নের সারণিতে এমএফএন অভারিত গড় আমদানি শুল্ক হারের উপর সংস্কারের প্রভাব দেখানো হলোঃ

সারণি-৬.১২: এম এফ এন গড় আমদানি শুল্ক হারের উপর সংস্কারের প্রভাব

অর্থবছর	এমএফএন অভারিত গড় ট্যারিফ (%)
২০০৩-০৪	১৮.৮৫
২০০৪-০৫	১৬.৫৩
২০০৫-০৬	১৬.৩৯
২০০৬-০৭	১৪.৮৭
২০০৭-০৮	১৭.২৬
২০০৮-০৯	১৫.১২
২০০৯-১০	১৪.৯৭
২০১০-১১	১৪.৮৫

উৎসঃ জাতীয় রাজস্ব বোর্ড

## আঞ্চলিক ও আন্তর্জাতিক বাণিজ্য সহযোগিতা

### ডব্লিউটিও ও বাংলাদেশ

বাণিজ্য মন্ত্রণালয়ের অধীন গঠিত ডব্লিউটিও সেল (বিশ্ববাণিজ্য সংস্থা) সংক্রান্ত সকল প্রকার কার্যক্রম পরিচালনা করে। এ সকল কার্যক্রমের মধ্যে উল্লেখ্যযোগ্য হল আন্তর্জাতিক বাণিজ্যের ক্ষেত্রে ডব্লিউটিও'র বিধি-বিধান প্রতিপালনে সহায়তা করা, ডব্লিউটিও সংক্রান্ত বিষয়ে সার্বিক সক্ষমতা বৃদ্ধির কাজ করা, আন্তর্জাতিক বাণিজ্য ব্যবস্থায় দেশের স্বার্থ সংরক্ষণ করাসহ অধিকতর বাজার সুবিধা অর্জনের লক্ষ্যে কাজ করা, বিভিন্ন ইস্যুতে দেশের অবস্থান নির্ধারণ করে নেগোসিয়েশনে অংশগ্রহণ করা, এবং স্টেকহোল্ডারদের সাথে বিভিন্ন ইস্যু-তে নিয়মিত মত-বিনিময় করা। বিগত তিন বছরে ডব্লিউটিও সেল যে সকল উল্লেখ্যযোগ্য কার্য সম্পাদন করেছে তা নিম্নে উল্লেখ করা হ'লঃ

- গত ৩০ নভেম্বর ২০০৯ হতে ০২ ডিসেম্বর ২০০৯ সময়কালে জেনেভাস্থ ডব্লিউটিও সচিবালয়ে অনুষ্ঠিত ৭ম মিনিষ্টেরিয়াল কনফারেন্সে মাননীয় বাণিজ্যমন্ত্রীর নেতৃত্বে বাংলাদেশের প্রতিনিধিদল অংশগ্রহণ করে। মিনিষ্টেরিয়াল কনফারেন্সে যোগদানের পূর্বে নেগোসিয়েশনের বিভিন্ন ইস্যুতে স্বল্পোন্নত দেশসমূহের অভিন্ন অবস্থান নির্ধারণের লক্ষ্যে গত ১৪-১৬

অক্টোবর ২০০৯ সময়ে তাঞ্জানিয়ার রাজধানী দারুস-সালামে অনুষ্ঠিত স্বল্পোন্নত দেশের বাণিজ্য মন্ত্রীদের সম্মেলনেও বাংলাদেশ যোগদান করে। ৭ম মিনিষ্টেরিয়াল কনফারেন্সে উন্নত বিশ্বের বাজারে বাংলাদেশী পণ্যের শুল্ক-মুক্ত ও কোটা-মুক্ত প্রবেশাধিকার, সার্ভিস খাতে “মোড-৪” এর আওতায় বাংলাদেশী জনশক্তি রপ্তানির অধিকতর সুযোগ সৃষ্টির জন্য বাংলাদেশ প্রতিনিধিদল প্রচেষ্টা চালায়।

- স্বল্পোন্নতদেশসমূহের বাণিজ্যিক সক্ষমতা বৃদ্ধির লক্ষ্যে ৬টি আন্তর্জাতিক সংস্থার (ডব্লিউটিও, আংকটাড, আইটিসি, ইউএনডিপি, বিশ্ব ব্যাংক, আইএমএফ) যৌথ উদ্যোগে গঠিত Enhanced Integrated Framework (EIF) process এ বাংলাদেশ গত নভেম্বর ২০০৯ এ যোগদান করেছে। এই প্রক্রিয়ার আওতায় বাংলাদেশের বাণিজ্য সক্ষমতা বৃদ্ধির লক্ষ্যে Diagnostic Trade Integration Study (DTIS) সম্পন্ন করার জন্য ইতোমধ্যে বিশ্ব ব্যাংককে মনোনীত করা হয়েছে। এ স্ট্যাডির মাধ্যমে দেশের বাণিজ্য ব্যবস্থায় বিদ্যমান প্রতিবন্ধকতাসমূহ চিহ্নিত করা একটি অগ্রাধিকার ভিত্তিক অ্যাকশন মেট্রিক্স প্রণয়ন করা হবে।
- মেধাস্বত্ব সংরক্ষণের জন্য বাংলাদেশের কারিগরি ও আর্থিক সহায়তার প্রয়োজনীয়তা নিরূপণ (Needs Assessment) করে একটি প্রতিবেদন বিশ্ব বাণিজ্য সংস্থায় দাখিল করা হয়েছে এবং এ বিষয়ে গত জুলাই ২০১০ তারিখে ঢাকায় এশিয়া-প্যাসিফিক অঞ্চলের প্রতিনিধিদের নিয়ে ডব্লিউটিও’র সহায়তার একটি ওয়ার্কশপের আয়োজন করা হয়।
- বিগত সময়ে ডব্লিউটিও টেকনিক্যাল এ্যাসিস্ট্যান্স প্রোগ্রামের আওতায় ট্রিপস, এসপিএস, নোটিফিকেশন, সার্ভিস ও নন-এগ্রিকালচারাল মার্কেট একসেস (NAMA), Enhanced Integrated Framework (EIF) process এর ওয়ার্কশপের আয়োজন করা হয়। তাছাড়া ৩০ জন মাননীয় সংসদ সদস্যকে নিয়ে ডব্লিউটিও সম্পর্কিত ০২ (দুই) দিনের একটি বিশেষ ওয়ার্কশপের আয়োজন করা হয়।
- সম্প্রতি মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রের বাজারে স্বল্পোন্নত দেশের তৈরী পোষাকসহ অন্যান্য পণ্যের শুল্ক-মুক্ত প্রবেশাধিকারের বিষয়ে কংগ্রেসে New Partnership for Trade Development Act (NPDTA) ২০০৯ শীর্ষক একটি বিল উপস্থাপন করা হয়েছে। বাংলাদেশের তৈরী পোষাক শিল্পের শুল্ক-মুক্ত সুবিধা প্রাপ্তির জন্য উক্ত বিলে বাংলাদেশকে অন্তর্ভুক্তির মাধ্যমে বাণিজ্য স্বার্থ সংরক্ষণের বিষয়ে জোর প্রচেষ্টা চালানো হচ্ছে।
- দেশের ব্যবসা-বাণিজ্যের ক্ষেত্রে স্বাভাবিক প্রতিযোগিতা ব্যাহত করে এ জাতীয় কর্মকান্ড নিয়ন্ত্রণ করে বাজারে উন্মুক্ত প্রতিযোগিতার পরিবেশ বজায় রাখা নিশ্চিত করার লক্ষ্যে “কম্পিটিশন আইন, ২০১১” এর প্রণয়ন করা হয়েছে। ইতোমধ্যে এ “কম্পিটিশন আইন, ২০১১” জাতীয় সংসদে অনুমোদনের জন্য করা হয়েছে।
- বাংলাদেশের তৈরী পোষাক শিল্পে শ্রম সংক্রান্ত কমপ্ল্যায়েন্স ইস্যুসমূহ, যেমন শ্রমিকদের কর্মের পরিবেশ, নিরাপত্তা, বেতন-কাঠামো, আন্তর্জাতিক বাজারে তৈরী পোষাক শিল্পের গুণগত মান বৃদ্ধির মাধ্যমে ‘কান্ডি ব্রান্ডিং’ সৃষ্টির লক্ষ্যে বিভিন্ন স্টেকহোল্ডারদের মতামতের ভিত্তিতে “Better Work Programme” শুরু করার বিষয়ে নীতিগত সিদ্ধান্ত গ্রহণ করা হয়েছে। এছাড়া যুক্তরাষ্ট্রের বাজারে বাংলাদেশের রপ্তানি বৃদ্ধির লক্ষ্যে রপ্তানিমুখী তৈরী পোষাক শিল্প, রপ্তানি প্রক্রিয়াজাতকরণ এলাকা এবং চিংড়ি খাতে শ্রম অধিকার ও সোশ্যাল কমপ্ল্যায়েন্স নিশ্চিত করার লক্ষ্যে বিভিন্ন সংস্থা কর্তৃক গৃহীত কার্যক্রমের আলোকে বাণিজ্য মন্ত্রণালয় কর্তৃক একটি বুকলেট প্রকাশ করা হয়।
- আন্তর্জাতিক বাজারে বাংলাদেশের পণ্যের শুল্ক-মুক্ত ও কোটা-মুক্ত প্রবেশাধিকার সুবিধা পাওয়ার লক্ষ্যে ডব্লিউটিও সেল নিরলস প্রচেষ্টা চালিয়ে যাচ্ছে। ইতোমধ্যে ইউরোপিয়ান ইউনিয়ন, কানাডা, অস্ট্রেলিয়া, সুইজারল্যান্ড এর বাজারে বাংলাদেশের পণ্য শুল্কমুক্ত ও কোটামুক্ত প্রবেশাধিকার পেয়েছে। এছাড়া ভারত, কোরিয়া, ব্রাজিল এবং চীনের বাজারে বাংলাদেশের পণ্য যথাক্রমে ৮৫ শতাংশ, ৮০ শতাংশ, ৮০ শতাংশ এবং ৯৫ শতাংশ শুল্কমুক্ত ও কোটামুক্ত প্রবেশাধিকার পেয়েছে। উল্লেখ্য যে, ডব্লিউটিও’র দোহা ঘোষণার আলোকে হংকং মন্ত্রী পর্যায়ের সম্মেলনে স্বল্পোন্নত দেশের ন্যূনতম ৯৭

শতাংশ পণ্যকে উন্নত এবং সক্ষম উন্নয়নশীল দেশ কর্তৃক শুল্ক মুক্ত বাজার সুবিধা প্রদান এবং ক্রমান্বয়ে এ তালিকা বৃদ্ধির সিদ্ধান্ত হয়েছিল।

বাংলাদেশ গত ২০১১ সালে ডব্লিউটিও'র এলডিসি কো-অর্ডিনেটর হিসাবে দায়িত্ব গ্রহণ করেছে। এতে বাংলাদেশ নিজের এবং স্বল্পোন্নত দেশসমূহের সকল ইস্যু'র সমর্থনে নেগোসিয়েশনে সফল নেতৃত্ব প্রদান করেছে। গত ১৫-১৬ ডিসেম্বর ২০১১ তারিখে জেনেভায় ডব্লিউটিও'র ৮ম মিনিষ্টেরিয়াল কনফারেন্স অনুষ্ঠিত হয়। উক্ত কনফারেন্সে বাংলাদেশ প্রতিনিধি দল অংশগ্রহণ করেছে। এবারের সম্মেলনে স্বল্পোন্নত দেশসমূহের বিশ্ব বাণিজ্য সংস্থায় নতুন সদস্য হিসাবে অন্তর্ভুক্তির প্রক্রিয়া শক্তিশালীকরণসহ বাণিজ্য স্বার্থ-সংশ্লিষ্ট নিম্নোক্ত সিদ্ধান্তসমূহ গৃহীত হয়েছেঃ

- (১) উন্নত ও উন্নয়নশীল দেশের বাজারে স্বল্পোন্নত দেশের সেবা খাতের জন্য অগ্রাধিকারমূলক বাজার সুবিধা প্রদানের লক্ষ্যে একটি ওয়েভার দেয়ার সিদ্ধান্ত গৃহীত হয় (MFN Waiver);
  - (২) স্বল্পোন্নত দেশের আবেদন প্রাপ্তির প্রেক্ষিতে ট্রিপস চুক্তির অব্যাহতির মেয়াদ জুলাই, ২০১৩ সময়ের পরেও মেয়াদ বৃদ্ধি করার বিষয়টি বিবেচনা করা হবে; এবং
  - (৩) স্বল্পোন্নত দেশের জন্য ডব্লিউটিও'র সদস্য পদ প্রাপ্তির শর্তসমূহ নিদিষ্ট বেক্সমার্কেটের ভিত্তিতে সহজ ও সুবিধাজনক করা হয়েছে।
- সেবা খাতে প্রদত্ত অব্যাহতির মাধ্যমে আমাদের সেবা বাণিজ্যের প্রসার, বিশেষ করে মোড-৪ অর্থাৎ শ্রমের অবাধ যাতায়াত নিশ্চিতকরণে বিশেষ সুবিধা পাওয়া যাবে বলে আশা করা যাচ্ছে। এছাড়া, মেধাস্বত্ব সংরক্ষণ সংক্রান্ত ট্রিপস চুক্তির অব্যাহতির মেয়াদ বৃদ্ধির পেলে দেশীয় শিল্পের বিকাশ এবং রপ্তানির ক্ষেত্রে অগ্রগতি সাধিত হবে।

## আঞ্চলিক বাণিজ্য চুক্তি (আরটিএ) ও বাংলাদেশ

### এশিয়া-প্যাসিফিক ট্রেড এগ্রিমেন্ট (আপটা)

এসকাপ-এর উদ্যোগে এশিয়া প্যাসিফিক অঞ্চলের সাতটি দেশ, যথাঃ বাংলাদেশ, ভারত, লাওস, দি রিপাবলিক অব কোরিয়া, শ্রীলংকা, ফিলিপাইনস এবং থাইল্যান্ড মিলিত হয়ে ১৯৭৫ সালে ব্যাংকক এগ্রিমেন্ট প্রতিষ্ঠা করে। এসকাপভুক্ত দেশসমূহের মধ্যে পারস্পরিক শুল্ক সুবিধা বিনিময়ের মাধ্যমে আন্তঃআঞ্চলিক বাণিজ্য সম্প্রসারণই এ চুক্তির মূল উদ্দেশ্য। উল্লিখিত সাতটি দেশের মধ্যে ফিলিপাইনস এবং থাইল্যান্ড এপর্যন্ত চুক্তিটি অনুসমর্থন করেনি। ২০০১ সালে চীন এই চুক্তিতে যোগদান করার ফলে চুক্তিটি নতুন গতি লাভ করে। চীন যোগদান করার পর তৃতীয় দফা আলোচনা (negotiation) শুরু হয় এবং চুক্তির নাম পরিবর্তন করে এশিয়া-প্যাসিফিক ট্রেড এগ্রিমেন্ট (আপটা) করা হয়। এই সব ট্রেড নেগোসিয়েশনে সদস্য দেশসমূহ উল্লেখযোগ্য সংখ্যক পণ্যের উপর শুল্ক সুবিধা বিনিময় করেছে। ২০০৫ সালের নভেম্বর মাসে অনুষ্ঠিত আপটার প্রথম মিনিষ্টেরিয়াল মিটিং-এ চুক্তিটি একটি নতুন চুক্তিরূপে স্বাক্ষরিত হয়। ২৬ অক্টোবর ২০০৭ তারিখে ভারতের গোয়াতে দ্বিতীয় মিনিষ্টেরিয়াল মিটিং অনুষ্ঠিত হয়। এ সভার সিদ্ধান্তক্রমে আপটা সদস্য দেশসমূহের ৪র্থ দফা আলোচনা শুরু হয়। এ আলোচনায় শুল্ক সুবিধা গভীরতর ও বিস্তৃত করার সাথে সাথে অন্যান্য বিষয়ও অন্তর্ভুক্ত করা হয়, যেমনঃ অশুল্ক বাধা, বাণিজ্য সহজীকরণ, সেবা খাত এবং বিনিয়োগ। ১৫ ডিসেম্বর ২০০৯ তারিখে দক্ষিণ কোরিয়ায় অনুষ্ঠিত তৃতীয় মিনিষ্টেরিয়াল কাউন্সিলের সভায় Framework Agreement on Trade Facilitation এবং Framework Agreement on Investment স্বাক্ষরিত হয়। তাছাড়া, ইতোমধ্যে সেবা খাতের উপর চুক্তিটি চূড়ান্ত হয়েছে এবং তা সদস্য দেশসমূহের স্বাক্ষরের অপেক্ষায় আছে। আপটা চুক্তিতে মঞ্জোলিয়ার নতুন সদস্য হিসাবে অন্তর্ভুক্তি প্রক্রিয়াধীন রয়েছে। উল্লেখ্য, এখনও চতুর্থ দফা আলোচনা সমাপ্ত হয়নি।

### Trade Preferential System among OIC Countries (TPS-OIC)

ওআইসিভুক্ত দেশসমূহের মধ্যে অগ্রাধিকার ভিত্তিক বাণিজ্য সম্প্রসারণের লক্ষ্যে ১৯৯১ সালে একটি ফ্রেমওয়ার্ক এগ্রিমেন্ট সম্পন্ন হয়। এ পর্যন্ত ৩০ টি সদস্য দেশ এই ফ্রেমওয়ার্ক এগ্রিমেন্ট-এ স্বাক্ষর এবং ২৫ টি দেশ অনুসমর্থন করেছে। ২০০২ সালে ১০টি ওআইসিভুক্ত

দেশ অনুসমর্থন করার পর এই ফ্রেমওয়ার্ক এগ্রিমেন্ট কার্যকর হয়। TPS-OIC-এর আওতায় গঠিত Trade Negotiating Committee (TNC) ইতোমধ্যে প্রথম দফা বাণিজ্য আলোচনা সম্পন্ন করেছে। প্রথম দফা আলোচনায় সদস্য দেশসমূহ “Protocol on the Preferential Tariff Scheme” for the TPS-OIC” (PRETAS) চূড়ান্ত করেছে। এ পর্যন্ত বাংলাদেশসহ ১২ টি দেশ Protocol -এ অনুসমর্থন করেছে। Protocol অনুযায়ী শুল্ক হ্রাস বাস্তবায়ন প্রক্রিয়া নিম্নরূপঃ

(ক) চুক্তিভুক্ত প্রতিটি দেশ মোট ট্যারিফ লাইনের ৭ শতাংশ পণ্য শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়ার আওতায় আনবে। তবে কোন দেশের মোট ট্যারিফ লাইনের ৯০ শতাংশ অথবা তদুর্ধ্ব পণ্যের বেস যদি ০ শতাংশ এবং ১০ শতাংশ এর মধ্যে থাকে তাহলে তারা মোট ট্যারিফ লাইনের ১ শতাংশ পণ্য শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়ার আওতায় আসবে।

(খ) সদস্য দেশসমূহের শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া নিম্নরূপঃ

- (১) যে সব পণ্যের যে সব পণ্যের শুল্কহার ২৫ শতাংশ উর্ধ্বে সেসব পণ্যের শুল্কহার ২৫ শতাংশে;
- (২) যে সব পণ্যের শুল্কহার ১৫ শতাংশ এর উর্ধ্বে থেকে ২৫ শতাংশ পর্যন্ত সে সব পণ্যের শুল্কহার ১৫ শতাংশে; এবং
- (৩) যে সব পণ্যের শুল্কহার ১০ শতাংশ -এর উর্ধ্ব থেকে ১৫ শতাংশ পর্যন্ত সে সব পণ্যের শুল্কহার শতাংশে কমিয়ে আনা হবে।

(গ) স্বল্পম্নোত দেশসমূহ ছয় বছরের মধ্যে এবং অস্বল্পম্নোত দেশসমূহ চার বছরের মধ্যে এ শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া সম্পন্ন করবে।

(ঘ) এখানে স্বেচ্ছায় ফাষ্ট ট্র্যাক প্রক্রিয়ার শুল্ক কমানর ব্যবস্থাও রয়েছে।

(ঙ) (১) শুল্ক হ্রাসের আওতাভুক্ত পণ্যের ক্ষেত্রে কোন নতুন শুল্ক আরোপ অথবা শুল্ক বৃদ্ধি করা যাবেনা;

(২) প্যারা-টারিফ ও নন-টারিফ বাধাসমূহ দূরীকরণ/কমানোর ব্যবস্থা আছে।

(চ) উল্লেখ্য, ৫ ফেব্রুয়ারি ২০১১ থেকে PRETAS কার্যকর হওয়ার পর শুল্ক হ্রাস কর্মসূচি শুরু হয়েছে। বাংলাদেশ স্বল্পম্নোত দেশ হিসাবে প্রথম তিন বছর গ্রেস পিরিয়ড লাভ করবে একারণে ১লা জানুয়ারি ২০১৪ সাল হতে ছয় বছরে শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া সম্পন্ন করবে।

#### উন্নয়নশীল আটটি দেশের মধ্যে অগ্রাধিকার ভিত্তিক বাণিজ্য চুক্তি (ডি-৮)

১৯৯৭ সালের ১৫ই জুনে তুরস্কের ইস্তাম্বুলে ওআইসিভুক্ত আটটি উন্নয়নশীল দেশ মিলিত হয়ে বাণিজ্যিক ও অর্থনৈতিক উন্নয়নের লক্ষ্যে একটি জোট গঠনের জন্য একাত্মতা প্রকাশ করে। বাংলাদেশ, মিশর, ইন্দোনেশিয়া, ইরান, মালয়েশিয়া, নাইজেরিয়া, পাকিস্তান এবং তুরস্কের সমন্বয়ে জোটটি গঠিত হয়। গত ১৩ মে, ২০০৬ ইন্দোনেশিয়ায় ডি-৮ বাণিজ্য চুক্তি স্বাক্ষরিত হয়। চুক্তির আওতায় শুল্ক হ্রাস কর্মসূচি নিম্নরূপ প্রক্রিয়ায় বাস্তবায়িত হবেঃ

(ক) যে সব পণ্যের ট্যারিফ রেট ১০ শতাংশ এর উর্ধ্বে আছে সে সব পণ্যের (টারিফ লাইনের) ৮ শতাংশ পণ্য শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়ায় আওতায় আসবে।

(খ) সদস্যদেশসমূহ নিম্নলিখিত প্রক্রিয়ায় শুল্ক কমাবেঃ

- যে সব পণ্যের শুল্কহার ২৫ শতাংশ -এর উর্ধ্বে সেসব পণ্যের শুল্কহার শতাংশে;
- (১) যে সব পণ্যের শুল্কহার ১৫ শতাংশ -এর উর্ধ্ব থেকে ২৫ শতাংশ পর্যন্ত যে সব পণ্যের শুল্কহার ১৫ শতাংশে; এবং
  - (২) যে সব পণ্যের শুল্কহার ১০ শতাংশ -এর উর্ধ্ব থেকে ১৫ শতাংশ পর্যন্ত যে সব পণ্যের শুল্কহার ১০ শতাংশে কমিয়ে আনা হবে।

(গ) স্বল্পম্নোত দেশসমূহ আটটি বার্ষিক কিস্তি এবং অস্বল্পম্নোত দেশসমূহ চারটি বার্ষিক কিস্তিতে শুল্কহার কর্মসূচি সম্পন্ন করবে।

(ঘ) (১) যে সমস্ত পণ্য শুল্ক হ্রাস কর্মসূচি অন্তর্ভুক্ত সে সবার ক্ষেত্রে সুপারভাইজারি কমিটির অনুমোদন ব্যতীত শুল্কহার বৃদ্ধি করা যাবে না।

(২) প্যারা-টারিফ ও নন-টারিফ ব্যারিয়ার্স কমানো/দূরীকরণের বিধান ও এ চুক্তিতে রয়েছে।

গত ২৫শে আগস্ট ২০১১ তারিখে ডি-৮ এ পিটিএ কার্যকর হয়। এর ফলে সদস্য দেশসমূহের মধ্যে আন্তঃবাণিজ্য বৃদ্ধি পাওয়ার সম্ভাবনা রয়েছে। তবে বাংলাদেশ রুলস অব অরিজিন অনুসমর্থন করেনি বিধায় করায় শুল্ক সুবিধা বিনিময় ক্ষেত্রে প্রযোজ্য হবে না। উল্লেখ্য, বাংলাদেশের পক্ষ থেকে মূল্য সংযোজন (Value Addition) ৩০ শতাংশ নির্ধারণ করার প্রস্তাব করলেও এখনও সব সদস্য দেশ এতে রাজি হয়নি।

ইতোমধ্যে, বাংলাদেশ, ইরান, মালয়েশিয়া, তুরস্ক ও পাকিস্তানের মধ্যে Agreement on Simplification of Visa Procedures for the Businessmen of D-8 Member States স্বাক্ষরিত ও অনুসমর্থিত হয়েছে। ৮ জুলাই, ২০১০ নাইজেরিয়ার আবুজাতে অনুষ্ঠিত ডি-৮ এর ৭ম মিনিষ্টেরিয়াল সম্মেলনে D-8 Investment Fund গঠনের উপর গুরুত্ব দেওয়া হয়। এছাড়া, ২৪শে অক্টোবর ২০১১ এ Multilateral Agreement Among D-8 Member Countries on Administrative Assistance on Custom Matters চুক্তি কার্যকর হয়েছে।

#### **মুক্ত বাণিজ্য এলাকা চুক্তি (এফটিএ)**

##### **দক্ষিণ এশিয়া মুক্ত বাণিজ্য এলাকা চুক্তি (সাফটা)**

সাফটাভুক্ত সদস্য দেশসমূহের মধ্যে বাণিজ্য ও অর্থনৈতিক সহযোগিতা বৃদ্ধির লক্ষ্যে ২০০৪ সালে পাকিস্তানের রাজধানী ইসলামাবাদে অনুষ্ঠিত দ্বাদশ সার্ক শীর্ষ সম্মেলনে দক্ষিণ এশিয়া মুক্ত বাণিজ্য এলাকা (সাফটা) চুক্তি স্বাক্ষরিত হয়। চুক্তিটি বাস্তবায়নের লক্ষ্যে সেনসিটিভ লিস্ট, রুলস অব অরিজিন, স্বল্পোন্নত দেশসমূহের জন্য কারিগরি সহায়তা প্রদানের ক্ষেত্রসমূহ চিহ্নিতকরণ এবং শুল্ক হ্রাসের ফলশ্রুতিতে স্বল্পোন্নত দেশসমূহের রাজস্ব ক্ষতি পূরণের ব্যবস্থা চূড়ান্তকরণের পর সদস্য দেশসমূহের অনুসমর্থনের মাধ্যমে চুক্তিটি ২০০৬ সালের ১ জানুয়ারি হতে কার্যকর হয়েছে। কিন্তু চুক্তির ট্যারিফ রিডাকশন প্রোগ্রাম প্রক্রিয়া ১লা জুলাই ২০০৬ থেকে কার্যকর হয়। উন্নয়নশীল দেশসমূহ নিজেদের মধ্যে ২০১২ সালের মধ্যে শুল্ক ০%-৫% এর মধ্যে হ্রাস করবে। তবে শ্রীলংকার তা ২০১২ সাল প্রযোজ্য। চুক্তি অনুযায়ী জোটের উন্নয়নশীল দেশসমূহ স্ব স্ব দেশের সেনসিটিভ তালিকা বহির্ভূত পণ্যের উপর আরোপিত শুল্কহার ০%-৫% এ নামিয়ে আনবে। অন্যদিকে, স্বল্পোন্নত দেশসমূহ স্ব স্ব দেশের সেনসিটিভ তালিকা বহির্ভূত পণ্যসমূহের শুল্কহার ১ জানুয়ারী ২০১৬-এ ০%-৫% এ নামিয়ে আনবে।

ইতোমধ্যে ভারত সেনসিটিভ তালিকা বহির্ভূত সমস্ত পণ্যে স্বল্পোন্নত দেশসমূহকে শুল্কমুক্ত সুবিধা প্রদান করেছে। উল্লেখ্য, ভারত ৯ নভেম্বর ২০১১ তারিখ থেকে স্বল্পোন্নত দেশসমূহের জন্য সেনসিটিভ তালিকায় পণ্য সংখ্যা ৪৮০ থেকে কমিয়ে ২৫ করেছে। তাছাড়া, ভারত দ্বিপাক্ষিক MoU এর অধীনে বাংলাদেশকে পোষাক পণ্যে শুল্কমুক্ত এবং কোটামুক্ত সুবিধা দিয়েছে। পাকিস্তান সেনসিটিভ তালিকা বহির্ভূত পণ্যের ক্ষেত্রে স্বল্পোন্নত দেশের জন্য ৫ শতাংশ শুল্ক নির্ধারণ করেছে। ইতোমধ্যে সাফটাভুক্ত প্রত্যেক দেশ সেনসিটিভ তালিকার পণ্য সংখ্যা ২০ শতাংশ হ্রাস করেছে। ভুটানের সেনসিটিভ তালিকায় মাত্র ১৫০টি পণ্য অন্তর্ভুক্ত আছে। একারণে তাদের সেনসিটিভ তালিকা থেকে পণ্য সংখ্যা হ্রাস করার কোন পরিকল্পনা নেই। শ্রীলংকার সেনসিটিভ তালিকা কমানোর বিষয়টি এখনও প্রক্রিয়াধীন রয়েছে। ভারতও উন্নয়নশীল দেশসমূহের জন্য সেনসিটিভ তালিকা কমানোর বিষয়টি প্রক্রিয়াধীন রেখেছে।

সার্কভুক্ত দেশসমূহের মধ্যে প্যারা-টারিফ ও নন-টারিফ বাধাসমূহ দূরীকরণের উদ্দেশ্যে প্রত্যেক দেশ নোটিফিকেশন প্রদান করেছে। এতৎসংক্রান্ত কমিটি অব এক্সপার্ট এসব বাধা ক্রমশঃ হ্রাস/দূরীকরণের উদ্দেশ্যে আলোচনা চালিয়ে যাচ্ছে।

বর্তমানে এ চুক্তিতে পণ্য খাত ছাড়াও সেবাখাত এবং বিনিয়োগকে অন্তর্ভুক্ত করা হয়েছে। সকল সদস্য দেশ সেবাখাত চুক্তিতে স্বাক্ষর করেছে। ইতোমধ্যে, আফগানিস্তান ছাড়া সকল দেশ তা অনুসমর্থন করেছে। তবে বিনিয়োগের উপর এখনও আলোচনা চলমান রয়েছে। উল্লেখ্য, ২০০৭ সালে ১৪ তম সার্ক সামিটে আফগানিস্তানকে সাফটা চুক্তিতে নতুন সদস্য হিসাবে অন্তর্ভুক্ত করা হয়।



## The Bay of Bengal Initiative for Multi-sectoral Technical and Economic Cooperation

দি বে অফ বেঙ্গল ইনিসিয়েটিভ ফর মাল্টি-সেক্টরাল টেকনিক্যাল এন্ড ইকনমিক কো-অপারেশন (বিমসটেক) বাংলাদেশ, ভারত, মায়ানমার, শ্রীলংকা, থাইল্যান্ড, নেপাল এবং ভুটানের সমন্বয়ে ১৯৯৭ সালে BIMSTEC (The Bay of Bengal Initiative for Multi-sectoral Technical and Economic Cooperation) আঞ্চলিক অর্থনৈতিক জোট গঠিত হয়। এ জোটের আওতায় বিমসটেক এফটিএ (ফ্রি ট্রেড এরিয়া) গঠনের লক্ষ্যে বিগত ফেব্রুয়ারি ২০০৪-এ একটি ফ্রেমওয়ার্ক স্বাক্ষরিত হয়। এ ফ্রেমওয়ার্ক চুক্তিতে (১) পণ্য বাণিজ্য, (২) সেবাখাতের বাণিজ্য এবং বিনিয়োগের উপর বর্তমানে আলোচনা চলছে। চুক্তিতে যে ১৩ টি সেক্টর/সাব-সেক্টর অন্তর্ভুক্ত করা হয়েছে তা হলঃ (১) ট্রেড এন্ড ইনভেস্টমেন্ট, (২) টেকনোলজি, (৩) এনার্জি, (৪) ট্রান্সপোর্ট এন্ড কমিউনিকেশন, (৫) ট্যুরিজম, (৬) ফিশারি, (৭) এগ্রিকালচার, (৮) কালচারাল অপারেশন, (৯) এনভায়রনমেন্ট এন্ড ডিজাস্টার ম্যানেজমেন্ট, (১০) পাবলিক হেলথ, (১১) পিপল টু পিপল কন্ট্যাক্ট, (১২) পোভার্টি অ্যালিভিয়েশন এবং (১৩) কাউন্টার টেররিজম এবং ট্রান্সন্যাশনাল ক্রাইম।

এই চুক্তির অধীনে (১) Agreement on Trade in Goods, (২) Agreement on Trade in Services, (৩) Agreement on Trade in Investment, (৪) Agreement on Cooperation and Mutual Assistance in Customs Matters, (৫) Protocol to Amend the Framework Agreement on the BIMSTEC Free Trade Area (৬) Agreement on Dispute Settlement Procedures and Mechanism ইত্যাদি চূড়ান্তকরণের লক্ষ্যে ট্রেড নেগোসিয়েটিং কমিটি (টিএনসি) গঠন করা হয়। এ পর্যন্ত টিএনসি'র ১৯ টি সভা অনুষ্ঠিত হয়েছে। সর্বশেষ ১৯তম টিএনসি সভা ২১-২৩ ফেব্রুয়ারি ২০১১ তে থাইল্যান্ডে অনুষ্ঠিত হয়। ১১তম ও ১৮তম বিমসটেক টিএনসি সভায় (১) Agreement on Trade in Goods (২) Agreement on Cooperation and Mutual Assistance in Customs Matters (৩) Agreement on Dispute Settlement Procedures and Mechanism চূড়ান্ত করা হয়েছে।

বিমসটেক এর আওতায় শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া কার্যকর করার ক্ষেত্রে ফাস্ট ট্র্যাক ও নরমাল ট্র্যাক পন্থা গ্রহণ করা হয়। ফাস্ট ট্র্যাক-এর আওতায় নির্বাচিত পণ্যসমূহের ক্ষেত্রে উন্নয়নশীল দেশসমূহ (ভারত, শ্রীলংকা ও থাইল্যান্ড) স্বল্পোন্নত (বাংলাদেশ, মায়ানমার, নেপাল ও ভুটান) দেশসমূহের জন্য এক বছরের মধ্যে এবং উন্নয়নশীল দেশসমূহের জন্য তিন বছরের মধ্যে শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া সম্পন্ন করবে। অন্যদিকে, ফাস্ট ট্র্যাকে অন্তর্ভুক্ত পণ্যসমূহের উপর স্বল্পোন্নত দেশসমূহ উন্নয়নশীল দেশসমূহের জন্য পাঁচ বছরের মধ্যে এবং স্বল্পোন্নত দেশসমূহের জন্য তিন বছরের মধ্যে শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া সম্পন্ন করবে। নরমাল ট্র্যাক এর আওতায় নির্বাচিত পণ্যসমূহের ক্ষেত্রে উন্নয়নশীল দেশসমূহ স্বল্পোন্নত দেশসমূহের জন্য তিন বছরের মধ্যে এবং উন্নয়নশীল দেশসমূহের জন্য পাঁচ বছরের মধ্যে শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া সম্পন্ন করবে। অপরদিকে, নরমাল ট্র্যাক এর আওতায় স্বল্পোন্নত দেশসমূহ উন্নয়নশীল দেশসমূহের জন্য দশ বছরের মধ্যে এবং স্বল্পোন্নত দেশসমূহের জন্য আট বছরের মধ্যে শুল্ক হ্রাস প্রক্রিয়া সম্পন্ন করবে।

সর্বশেষ অনুষ্ঠিত ১৯তম বিমসটেক টিএনসি সভায় সিদ্ধান্ত গ্রহণ করা হয় যে, এইচএস ২০০৭ এর আলোকে Fast Track Elimination ১০ শতাংশ; Normal Track Elimination ৪৮ শতাংশ, Normal Track Reduction ১৯ শতাংশ এবং Negative List ২৩ শতাংশ ভিত্তিতে ট্যারিফ সিডিউল সংশোধন করে সকল দেশসমূহের মধ্যে বিনিময় (Exchange) করতে হবে। সভায় একমত পোষণ করা হয় যে Agreement on Trade in Goods নেগোসিয়েশন ২০১১ সালের মধ্যে শেষ করা হবে। উল্লেখ্য, ১৯ তম বিমসটেক টিএনসি সভার পর আর কোন সভা অনুষ্ঠিত হয়নি।